



Latviešiem ir teiciens - kas nedara, tas nekļūdās. Jaunais, lai kā mēs gribētu, visiem nebūs pieņemams. Tomēr vēlos jūs, Preiļu novada iedzīvotāji, iesaistīt diskusijā par darbiem, kas tiek plānoti, lai, tos īstenojot, iespējamās kļūdas tiktu samazinātas līdz minimumam.

Šoreiz tas nav kultūras nams. Runa ir par Preiļu pilsētas jauno kapsētu. Ir izstrādāts projekts, veikti saskaņošanas darbi, taču ir viens *bet* – jaunie kapi ir plānoti apbraucamā ceļa otrā pusē. Kā rīkoties? Meklēsim finansējumu (aptuveni 160 000 Ls) un nākošgad pabeigsim darbus. Bet vai esam gatavi savus tuvniekus guldīt zemes klēpī jaunajā vietā, ja lielākajai daļai preiliešu dzimtas kapi ir vecajā kapsētā? Mēs ļoti gaidīsim jūsu atsauksmes novada domē, pirms nav uzsākti darbi.

Otrs jautājums ir saistīts ar Preiļu arodividusskolu. Saceltā ažiotaža ir kavējusi šo mācību iestādi nodot Izglītības un Zinātnes ministrijas pārziņā, tādējādi joprojām to finansē novada dome no sava budžeta, skolas internāts atrodas kādreizējā pilsētas 1. bērnudārza telpās un mēs turpinām dzīvot ar ideju par sociālās aprūpes centru. Kad Preiļu novada iedzīvotāji būtu ieguvuši vairāk? Jebkurā gadījumā *mīņāšanās uz vietas* ne tikai nav atrisinājusi šo jautājumu, vēl vairāk - novads nav ieguvis papildus finansējumu no IZM un nav arī izveidots sociālās aprūpes centrs. Īpaši šī problēma aktualizējusies tagad, kad Preiļu slimnīca nav akreditēta, kad ārstu privātprakses ir izvietotas šim nolūkam īrētos dzīvokļos ar kopējo kāpņu telpu.

Un pēdējais jautājums – kāpēc domē tiek ievēlēti deputāti? Manuprāt, lai strādātu. Ja mums ir nepieciešama cilvēku grupa, kas skatās, kā citi strādā, tad varbūt ir jāmaina vēlēšanu likums. Iedzīvotāji kādu daļu deputātu uzreiz ievēl kā opozīciju ar brīvu apmeklējumu un pienākumu sekot tiem, kas pieņem lēmumus un uzņemas atbildību.

Nobeigumā gribētu aicināt preiliešus ar izpratni uzņemt neērtības, kas rodas, veicot labiekārtošanas darbus.

Daudzas lietas ir izdarāmas pašu spēkiem, bet ieguvums būs visiem.

Jāzeps Šņepsts,
Preiļu novada domes priekšsēdētājs

Turpinās ceļš uz atjaunotu kultūras namu

Kā informējām iepriekš, 27. martā novada dome Preiļu kultūras nama renovācijas darbu veikšanai slēdza līgumu ar SIA LATA.

Īsumā par būvfirma LATA. Uzņēmumam ir ilggadēja darba pieredze gan jaunu ēku celtniecībā, gan rekonstrukcijā, restaurācijā, gan kapitālajos remontos, gan daudzās citās specifiskās ar celtniecību saistītās jomās. Starp LATAS objektiem ir poliklīnikas un bērnu aprūpes centri, veikali un universālveikali, biroja ēkas un noliktavas, viesnīcas un skolas, arī hokeja halle, ostas piestātne Liepājā un Dziesmu svētku estrāde Mežaparkā. Patlaban firmā strādā 130 darbinieku.

Kopš darbu uzsākšanas ir pagājuši nedaudz vairāk kā divi mēneši. Par to, kas paveikts, kas paredzēts, lūdzām pastāstīt būvdarbu vadītāju **Juri Rudoviču:**

Darbi rit pēc ieplānotā grafika. Demontāža ir pabeigta. Šobrīd ir nomainīti



logi, gandrīz paveikta griestu un sienu apdare telpās, kuras mēs saucam par "ofisiem". Mēneša laikā ir paredzēts atjaunot ieeju, kāpnes, bet līdz jūlijam beigām – arī ēkas fasādi. No domes puses "aizķeršanās" nav, līdzekļus saņemam laikus.

Sarunu turpinām ar Preiļu novada kultūras centra vadītāju **Ingūnu Zimeli:**

Esam priecīgi, ka kultūras namā ir paredzētas visas telpas, lai labi veiktu savu darbu. Vispirms tā ir lielā zāle, kur, ieskaitot balkonu, paredzētas aptuveni 500 sēdvietas un ļoti labi tehniski aprīkota skatuve. Tas ir galvenais, kas pietrūcis līdz šim. Ja viss izdosies, kā plānots, nepārspīlējot varu teikt, ka



pasākumu kvalitāte būs iespējama izcilā līmenī. Protams, vēl gērbtuves māksliniekiem, papildus mēģinājumu telpas pirms koncertiem, labs sanitārais mezgls, kase.

Kā lielu veiksmi uzskatu to, ka kultūras namā būs aprīkota konferenču zāle, kas varētu radīt lielu interesi dažāda veida organizāciju vidū. Namā savas darba vietas būs mūsu kultūras centra administrācijai, kultūras darba organizatoriem, grāmatvedībai.

Par to mēs esam ļoti priecīgi un saprotam, ka atbildība ir liela. Jau top idejas par atklāšanas pasākumiem.

Vairāk gan pagaidām neko neteikšu...

Jāpiebilst, ka atjaunotajā kultūras namā atradīsies ne tikai Preiļu novada kultūras centrs, bet arī Preiļu Vēstures un lietišķās mākslas muzejs un Biznesa centrs.

Ilga Eglīte



Kad aizplīvojuši pavasara baltie ziedu mākoņi, nāk Līgo vakars ar vainagiem, nāk Jāņu diena. Lai bagātīgi riešas ziedi, saknes un augļi, vasarai tiecoties uz otru – uz rudens pusi!

Īsumā

14.maija novada domes sēdē

• Tika nolemts, ka no 2003. gada 1.janvāra iedzīvotājiem un novada budžeta iestādēm apkures sezonas laikā būs spēkā šādi apkures tarifi: 0,51 Ls par 1 m² vai 22,50 Ls par Gkal (līdz tam attiecīgi 0,52 Ls par 1 m² vai 23 Ls par Gkal).

• Tika apstiprināts 2002.gada 25.aprīļa cenu aptaujas protokols par Skolas ielas novadgrāvju nogāžu nostiprināšanas pasūtījuma piešķiršanu un līguma slēgšanu ar SIA *Preiļu celtnieks* par būvdarbu līguma cenu 1927 Ls un 2002.gada 3.maija cenu aptaujas protokols par Aizkalnes pamatskolas 1. stāva elektroinstalācijas un apgaismojuma renovācijas, griestu apdares pasūtījuma piešķiršanu un līguma slēgšanu ar SIA *Preiļu celtnieks* par summu 3553,34 Ls.

• Tika apstiprināta dibināmā uzņēmuma SIA *Saimnieks* valde 5 cilvēku sastāvā un uzņēmuma pilnvarnieks.

• Pamatojoties uz pilsētas centralizētās siltumapgādes sistēmas rekonstrukcijas plāna realizāciju, tika nolemts veikt cenu aptauju siltummezglu uzstādīšanai divpadsmit ēkās N.Rancāna, Liepu un Aglonas ielā.

• Tika pieņemts lēmums par Preiļu novada teritorijas attīstības plāna izstrādāšanas uzsākšanu un apstiprināta darba grupa. Sabiedriskās apspriešanas 1. posms – no šī gada 3.jūnija līdz 29.jūlijam.

• Preiļu pilsētas parkam un dižkoku alejai Raiņa bulvārī tika noteikta vietējās nozīmes īpaši aizsargājamās dabas teritorijas kategorija – dabas piemineklis, apakškategorija – dendroloģiskais stādījums.

• Pamatojoties uz likuma *Par sabiedrisko pakalpojumu regulatoriem* 2. panta 4. daļu, tika nolemts Preiļu novada teritorijā kā pašvaldības regulējamo sabiedrisko pakalpojumu veidus noteikt sadzīves atkritumu apsaimniekošanu, ūdensapgādi un kanalizāciju, siltumapgādi un, pamatojoties uz iepriekšminētā likuma 8. panta 2. daļu un Preiļu novada domes 2001.gada 21.augusta sēdes lēmumu, neveidot sabiedrisko pakalpojumu regulatoru Preiļu novadā, bet piedalīties Daugavpils reģionālajā sabiedrisko pakalpojumu regulatorā, konceptuāli atbalstīt Reģionālās sabiedrisko pakalpojumu regulēšanas iestādes (aģentūras) Koordinācijas padomes nolikumu un deleģēt šai Koordinācijas padomē novada domes priekšsēdētāju J.Šņepstu.

Par pašvaldības uzņēmumu reorganizāciju Preiļu novadā

Mūsu avīzes otrajā numurā Preiļu novada domes izpilddirektors I.Ziemelis rakstīja par Preiļu novada pašvaldības uzņēmumu reorganizāciju.

Kas paveikts kopš tā laika un kāpēc iesāktais nesakas tik ātri, par to gribu informēt mūsu lasītājus.

Par reorganizāciju pieņemto domes lēmumu secība:

2002.gada 26.februārī - novada domes sēdē pieņemts lēmums par PU *Saimnieks, Atvars* un Preiļu pilsētas siltumapgādes nodaļas reorganizāciju, tos apvienojot un izveidojot SIA ar 100% pašvaldības kapitālu. Izveidota komisija pamatlīdzekļu un apgrozāmo līdzekļu novērtēšanai, nodošanai un pieņemšanai.

2002.gada 9.aprīlī - apstiprināti SIA statūti un pamatkapitāls Ls 1 019 400 apmērā.

2002.gada 14.maijā - apstiprināts jaundibināmā uzņēmuma valdes sastāvs (A.Adamovičs, J.Boļšakovs, V.Haritonovs, P.Trubiņš, I.Ziemelis) un pilnvarnieks (A.Stašulāns).

2002. gada 11. jūnijā - pamatojoties uz Komerclikumu, veikti grozījumi dažos 9.aprīļa domes sēdē pieņemto statūtu punktos. Sabiedrības nosaukums: SIA *PREIĻU SAIMNIEKS*.

2002. gada 13. jūnijs - iesniegta dokumentu pakete par SIA *PREIĻU SAIMNIEKS* ierakstīšanu komercreģistrā. Pamatojoties uz likumdošanu, Uzņēmumu reģistram 2 nedēļu laikā

jāizskata iesniegtie dokumenti un jāreģistrē uzņēmums. Sākot ar šo brīdi, uzņēmums sāks darboties kā patstāvīga juridiska organizācija.

Pa nepilniem 4 mēnešiem ir veikta PU *Saimnieks, Atvars* un Preiļu pilsētas siltumapgādes nodaļas aktīvu un saistību inventarizācija, sagatavoti statūti un ar reorganizāciju saistīto dokumentu pakete, sastādīts kapitālsabiedrībai nododamā nekustamā īpašuma saraksts, pārveidojamo uzņēmumu slēguma bilance un kapitālsabiedrības sākuma bilance. Gribu uzsvērt, ka šo darbu apjomu veica mūsu darbinieki bez profesionālu konsultantu pieaicināšanas. Citas pašvaldības par līdzīga apjoma un sarežģītības pakalpojumu sniegšanu speciālistiem maksāja ap 6000 Ls.

Paralēli darbam pie reorganizējamā uzņēmuma dokumentu paketes sagatavošanas Valdes sastāvs strādā arī pie uzņēmuma racionālas struktūras izveidošanas (kopēja grāmatvedība, autotransports, avārijas dienests utt.). No Valdes sastāva vēl jāievēlē priekšsēdētājs, jāapstiprina struktūrnodaļu vadītāji.

Arī turpmāk mūsu izdevums regulāri sniegs jums informāciju par jaunizveidotā uzņēmuma darbu, jo komunālie jautājumi ir svarīga sociālo problēmu risināšanas daļa.

Vladimirs Ivanovs, Preiļu novada domes priekšsēdētāja vietnieks

Labiekārtošanas darbi pilsētā

Jau informējām, ka 23.aprīļa novada domes sēdē tika nolemts atjaunot segumu Preiļu autoostas iekāpšanas laukumam, kā arī Brīvības ielas trotuāram posmā no mājas Nr.46 līdz apvedceļam. Līgumos noteiktie darbi ir izpildīti, šajās dienās tiks parakstīti pieņemšanas akti. Autoostas laukumā papildus tiks veikts arī asfaltseguma bedrīšu remonts, uzstādītas informācijas zīmes.



Asfalta segums ir atjaunots Paulāna, Kooperatīvās, Brīvības ielu posmos, visā 1.maija ielā, iekārtota stāvvietā pie Preiļu rajona policijas pārvaldes ēkas, turpinās bedrīšu remonts daudzās pilsētas ielās. Šobrīd notiek Skolas ielas novadgrāvju nostiprināšana ar betona plātnēm.

Pēc Preiļu novada domes tehnikās nodaļas sniegtajām ziņām sagatavoja Ilga Eglīte.

Spodrības mēnesis Preiļu novadā

Saules gaisma sauc cilvēkus no telpām, liek skatīties uz dzīvi cerīgi, bet cerība ir mūsu virzītājspēks. Un cerīgs cilvēks ir gaišs savās domās un darbos, vēlīgs attiecībās ar citiem.

Aprīlis un maijs ir spodrības un dārzu mēneši. Noteikti esat pamanījuši, ka pilsēta kļuvusi skaistāka, pagastu centri pievilcīgāki, acis priecē daudz individuālo uzņēmumu ēku fa-

sādes un apstādījumi. Tīrākas un sakoptākas ir kapsētas.

Tas viss nenotiek pats no sevis. Liels nopelns ir jums – Preiļu novada iedzīvotājiem. Paldies jāsaka arī PU *Saimnieks*. Ar viņu pūlēm iekārtoti vairāki skvēriņi un drīz vien sazaļos apstādījumi ielu malās.

Jau skolas laikā mūs mācīja, ka *tīrumam vajag labuma, sētai košuma*. Kārtība neprasa īpašus līdzekļus, bet labu gribu un čaklas rokas; labiekārtošanā gan bez līdzekļiem neiztikt.

Māja pilsētā ir daudz ģimeņu sapsnis, bet vajadzīgs liels darbs, to sakopjot, modernizējot. Līdz ar individuālo māju pievilcīgumu arī pilsēta kļūst izskatīgāka. Diemžēl līdzās šādām mājām vēl sastopam graustus, nesalabotas sētas, netīrību.

Novada gaišums, sakoptība, pievilcība ļoti atkarīga no cilvēkiem – entuziastiem. Preiļu novada

domes vārdā saku paldies spodrības mēneša aktīvistiem:

- Annai Pastarei (Preiļu novada Preiļu pagasta centrs),
- Annai Eglītei (Preiļu novada Aizkalnes pagasta centrs),
- Marijai Zimelei (Preiļu novada Aizkalnes pagasta centrs),
- Janīnai Pauniņai (Jaunā iela, Preiļi),
- Arsenijam Maksimovam (Aglonas iela, Preiļi),
- Aleksandram Poplavskim (Cēsu iela, Preiļi),
- Viesu mājas *Pie Pliča* īpašniekam Igoram Pličam,
- SIA *Arkus-D* un tās vadītājam Aivaram Vilcānam,
- SIA *Gardums* un tās vadītājam Varim Krievānam.

Vēlu raženu vasaru druvās, dārzos un sirdīs!

Vladimirs Ivanovs, Preiļu novada domes priekšsēdētāja vietnieks

Remontdarbi Aizkalnes pamatskolā 2002. gada vasarā

Tiklīdz beigsies eksāmeni un būs izskanējis kārtējais izlaidums, skolā sāksies remonts – elektroinstalācijas un griestu apdares renovācija ēkas Nr.1 pirmajā stāvā. Darbu izpildes termiņš ir 10.jūlijs.

Būvdarbu kopējā līgumcena ir 3 553,34 Ls. Remontdarbus veiks SIA *Preiļu celtnieks* (direktors P.Maļina). Šī firma jau ir strādājusi Aizkalnes pamatskolā, veicot zāles remontu un sanitārā mezgla izbūvi, tāpēc mēs domājam, ka darbi tiks izpildīti kvalitatīvi.

Elektroinstalācijas nomainīti abos skolas stāvos līdzekļu nepietiek, tādējādi bija jāizšķiras par tām telpām, kurās ir lielāks noslogojums un vairāk uzturas skolēni.

Skolas sagatavošanai jaunajam mācību gadam ieplānoti 350 Ls. Pārējos darbus veiks paši ar skolas darbinieku J.Cakula, B.Cakules, J.Kažemāka, A.Kažemākas, V.Kampānes u.c. palīdzību. Iecerēts remonts skolas virtuvē.

Paldies par izpratni un sadarbību Preiļu novada domes speciālistiem un darbiniekiem, kas ieklausās un palīdz risināt mūsu problēmas. Gribam dzīvot un strādāt sakārtotā vidē, vēl jo vairāk tāpēc, ka skola šoruden svinēs 135 gadu jubileju.

Mudrīte Vija Lozda, Aizkalnes pamatskolas direktore

Šajā numurā gribam pateikties pirmajai ziedotājai
JANĪNAI EIDUKAI,
kas maijā vienīgā ieskaitījusi Ls 10
Kultūras nama atjaunošanai ziedojumu kontā
LUB 50001307589.

Sirsniņgs paldies par to!

Pirmsskola šodien un rīt

Bērni ir kā puķes Dieva pasaules dārzā, kas uz laiku ir uzticēti mūsu mīlestībai un kopšanai, bet kas attīstās un aug pēc viņu pašu nesatricinātiem likumiem.

(Z.Mauriņa.)

Bērnu sagatavošana skolai parasti satrauc vecākus tad, kad bērns nosvin savu sesto dzimšanas dienu, bet pirmsskolas speciālistus tad, kad bērns nācis pasaulē un sāk apjaust tuvāko un vēlāk arī tālāko apkārtni.

Pirmajos sešos dzīves gados bērns iemācās sadzīvot ar pasauli, uzzina, kur ir viņa vieta, pieņem lēmumus attiecībā pret sevi un apkārtējiem, tādējādi izstrādājot dzīves pozīciju. Tas vēlāk nosaka bērna attieksmi pret pasauli kopumā. Faktiski vecāki, skolotāji un

citi pieaugušie, ar ko bērns bieži ir kopā, ar savu izturēšanos pret cilvēkiem un pasauli, ar savu paraugu veido bērna dzīves scenāriju. Protams, neviens mazulis nenojauš šo scenāriju, un visbiežāk to nenojaušam arī mēs, pieaugušie.

Iestādē ir 11 grupas:

- vispārīgās grupas bērniem no 1,5 līdz 6 gadiem (12 stundas dienā, apmaksa Ls 15);

- rotaļu grupas piecgadīgiem un sešgadīgiem bērniem (3,5 stundas dienā, bezmaksas).

Ar šī gada pirmo septembri Preiļu pirmsskolas izglītības iestāde *Pasaciņa* uzsāk obligāto piecgadīgo un sešgadīgo bērnu sagatavošanu skolai. Mūsu iestāde piedāvā četras mācību programmas:

- vispārīgā pirmsskolas iz-



glītības programma (latviešu);

- vispārīgā pirmsskolas izglītības programma (mazākumtautību);

- pirmsskolas izglītības programma piecgadīgiem un sešgadīgiem bērniem, kuri nav apmeklējuši pirmsskolas izglītības iestādi (latviešu);

- pirmsskolas izglītības programma piecgadīgiem un sešgadīgiem bērniem, kuri nav apmeklējuši pirmsskolas izglītības iestādi (mazākumtautību).

Šo programmu mērķis ir sagatavot bērnus sekmīgai pamatizglītības apguvei, attīstot vēlmi izziņāt pasauli un apgūt pieaugušo radīto pieredzi, veidojot bērnam *ES* apziņu, kas balstīta uz savas rīcības, darbības, jūtu, vēlmju un interešu izziņāšanu un savu spēju izpratni aktīvā darbībā, ievērojot vispārcilvēciskās vērtības.

Preiļu novada piecgadīgo un sešgadīgo bērnu vecākus aicinām izvēlēties jūsu bērnam vēlamu programmu un pieteikties līdz 10.augustam.

Daudzus vecākus uztrauc piecgadīgo un sešgadīgo bērnu apmācība, jo tā tiek nepareizi izprasta. Pirmsskolas mācību process balstās uz rotaļu. Mūsu skolotāji atbalsta domu, ka rotaļas ir bērnu darbs. Mazi bērni mācoties rotaļājas un rotaļājoties mācās: šīs abas puses nav atdalāmas. Bērnu rotaļas veicina prasmju un iemaņu dabisko attīstību.

Priecāsimies redzēt Jūsu mažulus mūsu audzēkņu vidū.

Dace Verbicka, Preiļu pirmsskolas izglītības iestādes *Pasaciņa* vadītāja (Arhīva foto)

No 1. līdz 31. jūlijam Preiļu pirmsskolas izglītības iestāde *Pasaciņa* būs slēgta.



Izskanējais Starptautiskais tautas mākslas festivāls *Preiļi-2002*

Šie svētki bija tā reize, kad prieks par skaņo dziesmu un vieglo dejas soli vienoja visus lepnumā par mūsu Latgali, novadu un Preiļiem. Katrs varēja izbaudīt neatkārtājamo iespēju būt atkal kopā, izjust neaprauktāmo svētku noskaņojumu.

Krāšņa un daudzsološa bija noausta Latgales novada tautas mākslas josta, kurā organiski un saskanīgi ievijās gan Daugavpils, Rēzeknes, Ludzas rajonu tautas

mākslas kolektīvu raksti, gan mūsu viesu no Lietuvas un Baltkrievijas veidotie dzīpari.

Jāsaka liels paldies kolektīviem, to vadītājiem, visiem, kuri rūpējās, lai šis festivāls izdotos.

Visvairāk dalībnieku bija no mūsu pašu rajona, starp tiem arī Preiļu novada kolektīvi, tāpēc gribu pateikties:

Preiļu 1.pamatskolas 1. klašu deju kolektīvam (vad. Gaida Ivanova), Preiļu 1.pamatskolas 4.,6.

un 8. klašu deju kolektīviem (vad. Ilze Broka), Preiļu novada deju kopām *Gaida* (vad. Gaida Ivanova), *Dancari* (vad. Ilze Broka), *Talderi* (vad. Silvija Kurtiņa), Preiļu rajona apvienoto bērnu deju kolektīvu virsvadītājai Gaidai Ivanovai un Preiļu rajona apvienoto jauniešu un vidējās paaudzes deju kolektīvu virsvadītājai Silvijai Kurtiņai, Preiļu novada Slāvu biedrības ansamblim *Rjabinuška* (vad. Svetlana Stepanova), Preiļu novada folkloras kopai *Līči* (vad. Romualds Kairāns), Preiļu novada folkloras kopām *Preiļi* un *Mūdernīki* (vad. Jānis Teilāns), Preiļu novada vīru vokālajam ansamblim (vad. Alberts Vucāns), Preiļu rajona skolotāju korim (diriģents Edgars Znutiņš), Preiļu novada kultūras centra vadītājai Ingūnai Zīmelei, tā darbiniekiem Silvijai Kurtiņai, Guntim Skrimblim, Jānim Ziedam-Ziediņam, Preiļu Vēstures un lietišķās mākslas muzeja direktorei Teklai Bekešai, muzeja darbiniecēm Silvijai Berezovskai, Valentīnai Bricei, Natālijai Pīzelei, Preiļu rajona bērnu un jauniešu centra direktorei Aijai Caunei, bērnu deju grupām *Elīze* un

Elizīte (vad. Ilze Broka), vokālajam ansamblim *Lāsītes* (vad. Daina Erte), vokālajam bērnu ansamblim *Smaidīni* (vad. Ilze Rožinska).

Paldies ir jāsaka Čerņavsku dzimtai par lielo ieguldījumu un par tautas mākslas tradīciju sa-

glabāšanu Preiļu novadā.

Lai arī turpmāk jūs visus pavada uzņēmība, darba prieks un uzticība tautas mākslai!

Elvīra Brovacka, Preiļu rajona padomes kultūras darba organizētāja, Preiļu rajona Valsts kultūras inspektore

Preiļi tiks iemūžināti mākslas darbos

No 1. līdz 15.jūlijam Preiļos risināsies Latvijas Mākslas akadēmijas Latgales filiāles studentu un Rēzeknes Mākslas vidusskolas vizuāli plastiskās mākslas nodaļas audzēkņu vasaras plenērs, kas pulcinās 30 dalībniekus. Mākslas darbos tiks iemūžinātas ne tikai pilsētas gleznainākās vietas – parks, vecā pils, bet arī centrs un ieliņas. Šis pasākums ir Preiļu Vēstures un lietišķās mākslas muzeja un Rēzeknes Mākslas koledžas ilgstošas sadarbības rezultāts. Pirmais šāda veida plenērs notika jau 1995.gadā. Pasākumu finansē Preiļu novada dome un atbalsta Preiļu rajona padome.

Silvija Berezovska, Preiļu Vēstures un lietišķās mākslas muzeja speciāliste-māksliniece

Lai jauno mācību gadu uzsāktu labākos apstākļos

Šī gada 3.jūnijā SIA *Būvteks* uzsāka Preiļu 2.vidusskolas S pamatēkas jumta remontu. Skola tika celta 1958.gadā, un tagadējais šifera klājums ir novecojis. Jau 2001.gadā veicām sporta zāles griestu stiprināšanu, tagad varam uzklāt ranila jumta segumu.

Veicot jumta remontu, novada dome atbalstīja arī apkures sistēmas cauruļvada nomaiņu bēniņos un balansēšanas vārstu uzstādīšanu, kas būs efektīvāk un apkures sezonā uzlabos ūdens sadali visā skolas ēkā.

Pirmais posms – vecā šifera noņemšana, koka konstrukciju remonts un jaunu latojumu būve. Tālāk pēc īpašas tehnoloģijas tiks uzlikts ranila jumta segums, atjaunota arī sporta zāles ventilācija, sniega barjera un cilvēku drošības barjera, uzstādītas jaunas notekcaurules.

Visi darbi tiks veikti vasaras sezonā, lai jauno mācību gadu uzsāktu labākos un drošākos apstākļos. Ceram uz labiem laika apstākļiem un paļaujames uz meistarū prasmi.

Oļegs Hļebņikovs, Preiļu 2.vidusskolas direktors

Īsumā

28. maija ārkārtas domes sēdē

- Tika nolemts pasniegt Preiļu novada vispārīgglītojošo skolu absolventiem piemiņas veltes, paredzot naudas līdzekļus 310 Ls apmērā no domes budžeta sadaļas *Izdevumi neparedzētiem gadījumiem*.

- Preiļu novada domes parādu Preiļu pilsētas pašvaldības uzņēmumam (PPPU) *Saimnieks* par 1996. gadā veiktajiem darbiem 10 900 Ls apmērā un SIA *Taka* parādu, kas radies 1994. gadā, 1600 Ls apmērā nolēma segt no PPPU *Saimnieks* rezerves fonda līdzekļiem.

Kā zināms, 26.februāra domes sēdē tika pieņemts lēmums reorganizēt PPPU *Saimnieks*, pašvaldības uzņēmumu *Atvars* un Preiļu pilsētas siltumapgādes nodaļu, izveidojot SIA *Saimnieks* ar 100% pašvaldības kapitālu. Līdz ar šo lēmumu, raugoties no juridiskā viedokļa, izdarīts viss, lai sagatavotu jaunveidojamā uzņēmuma bilanci un iesniegtu dokumentāciju SIA reģistrēšanai LR Uzņēmumu reģistrā.

- Tika piešķirti 100 Ls transporta izdevumu segšanai Preiļu 1.pamatskolas deju kolektīvam, lai piedalītos Starptautiskajā deju festivālā *Zelta gliemezis*, kurš notiks šī gada 3. – 8.jūlijā Ungārijā.

- Tika nolemts piešķirt novada domes priekšsēdētājam J.Šņepstam kārtējo atvaļinājumu no 2002.gada 5.jūnija līdz 3.jūlijam un šai laikā viņa pienākumus pildīt novada domes priekšsēdētāja vietniekam V.Ivanovam.

PAVADI BRĪVO LAIKU LIETDERĪGI!

Preiļu rajona bērnu un jauniešu centrs
2002./2003. mācību gadā piedāvā
darboties visdažādākajos interešu
izglītības pulciņos.

PIRMŠKOLAS VECUMA BĒRNIEM:

- Klubiņš *Saimniecīte* • Estētikas skoliņa *Ābecīte*
- Latviešu valoda • Angļu valoda • Studija *Mazās lāsītes*
- Vokālais ansamblis *Smaidīņi*

1.-4. KLAŠU SKOLĒNIEM:

- Aušanas grupa *Atspole* • Batikošanas un zīda apgleznošanas grupa *Madara* (no 4.klases) • Klubiņš *Saimniecīte* • Papīra rokdarbi • Mīksto rotaļlietu izgatavošana (no 2.kl.) • Ādas apdares grupa *Zalktis* (no 3.kl.)
- Floristika (no 3.kl.) • Mezglošana • Latviešu valoda
- Angļu valoda • Teātra grupa *Haoss* • Sporta deju klubs
- Ritma deju grupa *Elizīte* (*) • Vokālais ansamblis *Lāsītes* (*)
- Vokālais ansamblis *Smaidīņi*

5.-9. KLAŠU SKOLĒNIEM:

- Vizuālā māksla (līdz 6.kl.) • Mezglošana (līdz 6.kl.)
- Batikošanas un zīda apgleznošanas grupa *Madara*
- Klubiņš *Saimniecīte* • Aušanas grupa *Atspole* • Tērpa dizains (no 6.klases) • Teātra grupa *Haoss* • Ādas apdares grupa *Zalktis* • Mīksto rotaļlietu izgatavošana • Latviešu valoda (līdz 6.kl.) • Angļu valoda • Klubiņš *Tev, meitene!* (no 7.kl.)
- Sporta deju klubs (līdz 6.kl.) • Ritma deju grupa *Elīze* (*) • Floristika • Floristika un kolāžas • Objektu interjerā (no 7.klases) • Teātra sports (no 6.kl.) • Papīra rokdarbi (līdz 5.kl.)

* - grupa *nokomplektēta*

JAUNĒSIEM:

- Tērpa dizains • Teātra grupa *Haoss* • Klubiņš *Saimniecīte*
- Klubiņš *Tev, meitene!* • Objektu interjerā • Floristika un kolāžas • Teātra sports • Batikošanas un zīda apgleznošanas grupa *Madara*

Pieteikšanās pulciņos **līdz 10.septembrim**

Preiļu rajona bērnu un jauniešu centrā, Raiņa bulvārī 26.

Tālrunis uzziņām 23380, 22301.

Izzini savas spējas,
iemācies kaut ko jaunu, vēl nezināmu.

APTAUJA

Jūlijā apritēs gads kopš Preiļu novada domes atkārtotajām vēlēšanām. Lai uzzinātu Jūsu viedokli par to, kā tagad vērtējat ievēlēto deputātu darbu, lūdzam izpildīt šo anketu, katram deputātam pieliekot atzīmi << + >> vai << - >>, vai arī atstājot kvadrātiņu tukšu.

Paskaidrojumi: << + >> nozīmē, ka esat apmierināts ar deputāta darbu, ja kvadrātiņu atstājat tukšu – deputāta darbu vērtējat kā apmierinošu, << - >> deputāta darbu uzskatāt par neapmierinošu.

1. Jānis ANSPOKS

2. Jānis EGLĪTIS

3. Vladimirs HARITONOVŠ

4. Vladimirs IVANOVŠ

5. Ilmārs MELUŠKĀNS

6. Daina PLIČA

7. Pēteris ROŽINSKIS

8. Jāzeps ŠNEPSTS

9. Pēteris TRUBIŅŠ

10. Zinaida VILCĀNE

11. Andrejs ZAGORSKIS

Izpildītās anketas lūdzam sūtīt uz Preiļu novada domi, Turgus laukumā 1, Preiļos, LV-5301 vai atstāt pie domes sekretāres vai pagastu centros ar norādi APTAUJAI.

Konkurss *Latvijas labākais tirgotājs* 2002 Preiļu novadā

Latvijas Tirgotāju asociācija sadarbībā ar Latvijas Pašvaldību savienību jau astoto reizi rīko konkursu *Latvijas labākais tirgotājs*. Vairākus gadus veiksmīga konkursa 1.kārta, ko organizē pašvaldība vai vietējais uzņēmēju atbalsta centrs, notikusi Līvānu, Jēkabpils un Ventpils pilsētās, Jēkabpils un Ventpils rajonos.

Šogad piedalīties konkursā aicina arī Preiļu novada dome. 11.jūnija domes sēdē tika apstiprināta rīcības komisija, kas ir izstrādājusi konkursa nolikumu.

Nolikums

Konkursa mērķi

1. Panākt pircēju un apmeklētāju apkalpošanas kultūras paaugstināšanu.
2. Paaugstināt tirgotāju un krodzinieku profesionalitāti.
3. Popularizēt labākos tirdzniecības un ēdināšanas uzņēmumus un to darbiniekus.
4. Popularizēt valsts labāko ražotāju uzņēmumu kvalitatīvāko preci.

Konkursa rīkotāji

Latvijas Tirgotāju asociācija un Preiļu novada dome.

Konkursa dalībnieki

Jebkurš Preiļu novada tirdzniecības, ēdināšanas un pakalpojumu uzņēmums.

Konkursa rīkošanas pamatprincipi

Konkurss tiek rīkots kā atklāts, demokrātisks bezpeļņas pasākums, kura 2. kārtas tāmi un norises kārtību apstiprina Latvijas Tirgotāju asociācijas valde.

Konkursā piesakāmo uzņēmumu klasifikācija

1. TIRDZniecības uzņēmumi

- 1.1. Pārtikas preču veikali:
 - 1.1.1. mazie veikali;
 - 1.1.2. veikali.
- 1.2. Rūpniecības preču veikali:
 - 1.2.1. mazie veikali;
 - 1.2.2. veikali.
- 1.3. Jaukto preču veikali:
 - 1.3.1. mazie veikali;
 - 1.3.2. veikali.
- 1.4. Specializētie veikali:
 - 1.4.1. sadzīves tehnikas veikali;
 - 1.4.2. grāmatu veikali;
 - 1.4.3. būvmateriālu veikali;
 - 1.4.4. dārzkopības veikali.
- 1.5. Vietējie objekti.
- 1.6. Tirdzniecības centri.
- 1.7. Vairumtirdzniecības bāzes.
- 1.8. Tirgi.
- 1.9. Aptiekas.
- 1.10. Degvielas uzpildes stacijas.

Skaidrojumi

Mazie veikali - tirdzniecības

vai pakalpojumu uzņēmumi, kuros pārdošanas vietu skaits nepārsniedz divas.

Veikali - pašapkalpošanās tirdzniecības uzņēmumi, kuru tirdzniecības zāles platība ir līdz 400 m².

Vietējie objekti - nelieli tirdzniecības, ēdināšanas vai pakalpojumu objekti, kas pieder kādam uzņēmumam (fabrikai, noliktavai, birojam) un kuru darbība neatbilst uzņēmuma galvenajai darbībai.

2. Ēdināšanas uzņēmumi

- 2.1. Restorāni.
- 2.2. Bāri.
- 2.3. Krogi.
- 2.4. Ēdnīcas, bistro.
- 2.5. Kafējnīcas, kafetērijas.

Skaidrojumi

Restorāni - ēdināšanas uzņēmumi ar plašu ēdienu un dzērienu klāstu, viesmīļu apkalpošanu, dažādiem papildus pakalpojumiem (dzīvā mūzika, priekšnesumi utt.).

Bāri - ēdināšanas uzņēmumi, kas pamatā tirgojas ar bāra produkciju (kokteiļiem, citiem dzērieniem, dažādām uzskodām pie kokteiļiem un dzērieniem), apkalpošana pie bāra letes, var būt izklaides programmas.

Krogi - ēdināšanas uzņēmumi, kas pamatā darbojas atbilstoši nacionālajām īpatnībām (virtuve, noformējums, mūzika utt.).

Ēdnīcas, bistro - ātrās ēdināšanas uzņēmumi, kuru galvenais uzdevums - ātri un kvalitatīvi paēdināt apmeklētājus.

Kafējnīcas, kafetērijas - ēdināšanas uzņēmumi, kas piedāvā kafiju un citus karstos dzērienus plašā sortimentā ar attiecīgiem ēdieniem.

3. Pakalpojumi

- 3.1. Skaistumkopšanas saloni.
- 3.2. Viesu nami.
- 3.3. Frizētavas.
- 3.4. Sporta un atpūtas centri.
- 3.5. Pārējie pakalpojumu uzņēmumi.

Dalības maksa

Bezpeļņas konkursa rīkošanas izdevumu segšanai **2. kārtā**.

1. Tirdzniecības uzņēmumu grupā:

- 1.1. mazie veikali, DUS, aptiekas - Ls 35,-
- 1.2. veikali, tirgi - Ls 50,-
2. Ēdināšanas uzņēmumu grupā pēc tirdzniecības zāles lieluma:
 - 2.1. līdz 100 m² - Ls 25,-
 - 2.2. virs 100 m² - Ls 50,-
3. Pakalpojumu uzņēmumu grupā: Ls 35,-

Konkursa norise

Konkurss tiek organizēts divās kārtās.

1. kārtā (līdz 1.septembrim) - organizēt Preiļu novada dome, izvirzot 2. kārtai ne vairāk par vienu pārstāvi katrā apakšgrupā. Šīs kārtas norisi plāno rīcības komisija patstāvīgi, piesaistot uzņēmējus un speciālistus un izveidojot ekspertu komisiju. Līdz 15.septembrim informē centrālo konkursa komisiju par konkursa 1. kārtas rezultātiem.

1. kārtas uzvarētāju apbalvošanas pasākumam Preiļu novada dome piešķir Ls 50,-.

2. kārtā - Latvijas Tirgotāju asociācijas apstiprinātā centrālā konkursa ekspertu komisija 10 cilvēku sastāvā veic pašvaldību izvirzīto uzņēmumu vērtēšanu valsts mērogā līdz 31.decembrim. Ekspertu komisijai ir tiesības noteikt:

- 1) uzvarētājus un piešķirt galveno balvu,
- 2) laureātus,
- 3) dalībniekus.

2. kārtas dalībnieki saņem attiecīgu diplomu, iespēju piedalīties konkursa noslēguma pasākumā.

Konkursa galveno balvu pasniegšanu organizē pēc konkursa noslēguma pasākuma pašvaldībās vai pie konkursa uzvarētājiem.

Pieteikšanās kārtība

1. Piesakās paši uzņēmēji vai dalībniekus izvirza Preiļu novada dome vai iedzīvotāji.

2. Līdzdalībai konkursā dalībniekiem jāatnes vai jāatsūta uz Preiļu novada domi:

- 2.1. izpildīta dalībnieka anketa (veidlapu var saņemt pie domes arhitekta);
- 2.2. reklāmas materiāli par uzņēmumu ievietošanai žurnālā *Tirgotājs* (rekl. laukums 4,5x7cm).

Kinoteātra Ezerzeme afiša (14.jūnijs – 10.jūlijs)

14., 16.jūnijā plkst. 18.00 un 20.00, 17., 18., 19., 20.jūnijā plkst. 20.00 *Zirnekļcilvēks*, piedzīvojumu filma.

28.jūnijā, 1., 2., 3., 4.jūlijā plkst.20.00, 30.jūnijā plkst. 17.30 un 20.00 *Zvaigžņu kari: II daļa. Klonu uzbrukums*, fantastika.

5., 7., 8., 9., 10.jūlijā plkst.20.00 *Smagi iemīļēties*, komēdija.

Kinoteātrim ir tiesības mainīt repertuāru. Uzziņas pa tālruni 118 vai PVG mājas lapā: <http://www.pvg.edu.lv>.

Preiļu novada VĒSTIS

Reģistrēts LR Uzņēmumu reģistrā 2002. gada 14. martā ar reģ. Nr. 000702665. Dibinātājs un izdevējs Preiļu novada dome, Turgus laukumā 1, Preiļi, LV-5301. Atbildīgā par izdevumu Ilga Eglīte, tālr. 5322766

Preiļu novada kultūras centra pasākumu plāns (14.jūnijs - 14.jūlijs)

14. jūnijā pie politiski represēto pieminekļa Preiļu pilsētas centrā Komunistiskā terora upuru piemiņas dienas pasākums - piemiņas brīdis, **Preiļu Romas katoļu draudzes baznīcā** Aglonas bazilikas kora skolas audzēkņu koncerts.

23. jūnijā plkst. 21.00 Preiļu parka estrādē Līgo nakts zaļumballe, pasākumu vada aktieris I.Brakovskis, spēlē grupa *Kreicburgas ziķeri* (Jēkabpils).

6. jūlijā plkst. 13.00 Preiļu parka estrādē Bērniības svētki.

13. jūlijā plkst. 20.00 Preiļu parka vecajā estrādē koncerts un zaļumballe.



Есть поговорка – не ошибается тот, кто ничего не делает. Новое, как бы нам ни хотелось, для всех приемлемым не будет. Тем не менее, хотел бы вас, жители Прейльского округа, вовлечь в дискуссию о намечаемых делах, чтобы свести к минимуму возможные при их выполнении ошибки.

На сей раз это не дом культуры. Речь идет о новом кладбище в городе Прейли. Разработан проект, проведено согласование, однако есть одно *но* – новое кладбище будет по другую сторону объездной дороги. Как быть? Мы будем искать финансирование (около 16 000 Ls) и в будущем году завершим работы. Но готовы ли мы провожать своих близких в последний путь в новом месте, если у большинства горожан родовые могилы находятся на старом кладбище? Мы будем очень ждать ваших отзывов в окружной думе, пока не начаты работы.

Второй вопрос связан с Прейльским средним профессиональным училищем. Поднятый ажиотаж помешал передать это учебное заведение в ведение Министерства образования и науки, поэтому его по-прежнему финансирует окружная дума из своего бюджета, интернат училища находится в помещениях бывшего 1-го городского детского сада и мы продолжаем жить с идеей центра социальной заботы. От чего жители Прейльского округа выиграли бы больше? В любом случае топтание на месте не только не решило вопрос, но и более того – округ не получил дополнительное финансирование от МОН, не создан и центр социальной заботы. Особенно эта проблема обострилась теперь, когда Прейльская больница не аккредитована, когда частные врачебные практики расположены в арендованных для этой цели квартирах с общей лестничной клеткой.

И последний вопрос – для чего в думу избираются депутаты? На мой взгляд, чтобы работать. Если нам нужна группа людей, смотрящих, как работают другие, возможно, надо менять избирательный закон. Жители определенную часть депутатов изначально избирают как оппозицию со свободным посещением и обязанностью следить за теми, кто принимает решения и берет на себя ответственность.

В заключение хотел бы призвать земляков с пониманием отнестись к неудобствам, возникающим при выполнении работ по благоустройству.

Многое можно сделать своими силами, а в выигрыше окажутся все.

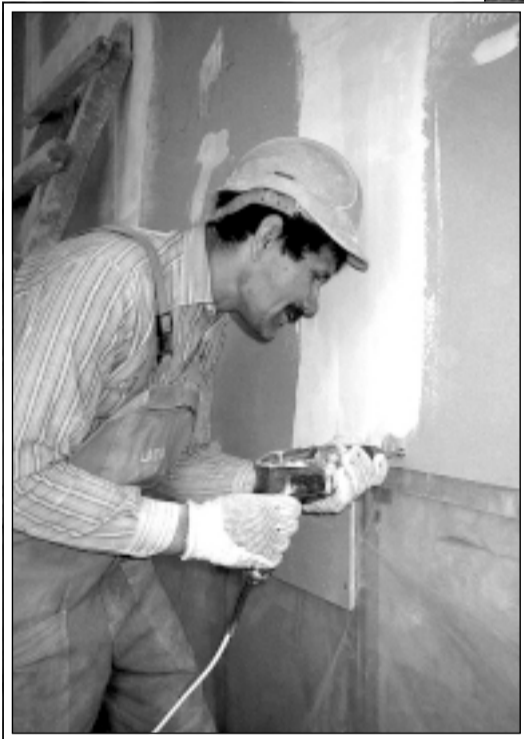
Язеп Шнепстс, председатель Прейльской окружной думы

Продолжается путь к обновленному дому культуры

Как уже сообщалось, 27 марта окружная дума заключила договор на выполнение работ по реновации Прейльского дома культуры с ООО LATA.

Коротко о строительной фирме LATA. Предприятие обладает многолетним опытом работы и в строительстве новых зданий, и в реконструкции, реставрации и капитальном ремонте, и во многих специфических связанных со строительством областях. Среди объектов LATA поликлиники и центры заботы о детях, магазины и универмаги, офисные здания и склады, гостиницы и школы, даже ледовая арена, причал порта в Лиенае и эстрада Праздника песни в Межапарке. Сегодня в фирме работают 130 человек.

С начала работ прошло немногим больше двух месяцев. О сделанном и намеченном мы попросили рассказать руководителя строительных работ **Юриса Рудовича**: Работы идут по намеченному графику. Демонтаж за-



вершен. На сегодняшний день заменены окна, почти завершена отделка потолков и стен в помещениях, которые мы называем "офисами". В течение месяца планируется восстановить вход, лестницу, а до конца июля и фасад. Со стороны думы задержек нет, средства поступают вовремя.

Продолжаем беседу с заведующей Прейльским окружным домом культуры **Ингуней Зимеле**: Мы рады в доме культуры предусмотрены все помещения, позволяющие хорошо выполнять его задачу. В первую очередь, это большой зал с очень хорошо технически оснащенной сценой, вместе с балконом рассчитанный на пятьсот сидячих

мест. Это главное, чего не хватало прежде. Если все удастся как намечено, без преувеличения могу сказать, что можно будет проводить мероприятия на выдающемся уровне. Разумеется, есть артистические уборные, дополнительные помещения для репетиций перед концертами, хороший санитарный узел, касса.

Большой удачей считаю то, что в доме культуры будет оборудован конференц-зал, что может привлечь большой интерес со стороны различных организаций. Будут у дома свои рабочие места для администрации нашего культурного центра, организаторов культурной работы, бухгалтерии.

Всему этому мы очень рады и понимаем, что ответственность велика. Уже есть идеи относительно праздника открытия.

Больше пока ничего не скажу...

Следует добавить, что в обновленном доме культуры расположится не только



Прейльский окружной центр культуры, но и Прейльский музей истории и прикладного искусства и Бизнес-центр.

Илга Эглите

Когда растворяются в небе весенние белые цветы облаков,
приходит вечер Лиго, приходит Иванов день.
И пусть наливаются живительным соком цветы,
корни и плоды, когда лето устремится с горки - к осени!

Вкратце

14 мая на заседании окружной думы

• Постановлено, что с 1 января 2003 года для населения и окружных бюджетных учреждений во время отопительного сезона будут действовать следующие тарифы на отопление: 0,51 Ls за 1 м², или 22,50 Ls за Gkal (прежде соответственно 0,52 Ls за 1 м², или 23 Ls за Gkal).

• Утверждены протокол опроса цен от 25 апреля 2002 года на предоставление заказа по укреплению склонов отводных канав на улице Сколас и заключение договора с ООО *Preiļu celtnieks* о договорной цене строительных работ 1927 Ls, а также протокол опроса цен от 3 мая 2002 года на предоставление заказа на реновацию электропроводки и освещения 1-го этажа, отделку потолков Айзкалнской основной школы и заключение договора с ООО *Preiļu celtnieks* на сумму 3553,34 Ls.

• Утверждены правление учреждаемого предприятия ООО *Saimnieks* в составе 5 человек и уполномоченный предприятия.

• На основании реализации плана реконструкции централизованной системы теплоснабжения города постановлено провести опрос цен на установку теплоузлов в двенадцати зданиях на улицах Н.Ранцана, Лиепу и Аглонас.

• Принято постановление о начале разработки плана развития территории Прейльского округа и утверждена рабочая группа. Первый этап общественного обсуждения — с 3 июня по 29 июля текущего года.

• Для Прейльского городского парка и аллеи вековых деревьев на бульваре Райня была определена категория особо охраняемой природной территории местного значения — памятник природы, субкатегория — дендрологическое насаждение.

• На основании части 4 статьи 2 закона *О регуляторах общественных услуг* постановлено на территории Прейльского округа определить в качестве видов регулируемых самоуправлением услуг обработку бытовых отходов, водоснабжение и канализацию, теплоснабжение и, на основании части 2 статьи 8 вышеупомянутого закона и постановления заседания Прейльской окружной думы от 21 августа 2001 года, не создавать регулятора общественных услуг в Прейльском округе, а участвовать в Даугавпилсском региональном регуляторе общественных услуг, концептуально поддержать положение о Координационном совете Регионального учреждения (агентства) регулирования общественных услуг и делегировать в данный координационный совет председателя окружной думы Я.Шнепса.

О реорганизации предприятий самоуправления в Прейльском округе

Во втором номере нашей газеты исполнительный директор Прейльской окружной думы И.Зиемелис написал о реорганизации предприятий самоуправления Прейльского округа.

Что достигнуто с того времени и почему начатое не идет так быстро, об этом хочу проинформировать наших читателей.

Последовательность принятых думой постановлений о реорганизации:

26 февраля 2002 года - на заседании окружной думы принято постановление о реорганизации предприятий самоуправления *Saimnieks, Atvars* и отдела теплоснабжения города Прейли путем их объединения и создания ООО со 100% капитала самоуправления. Образована комиссия для оценки, передачи и приема основных и оборотных средств.

9 апреля 2002 года - утверждены устав и основной капитал ООО в размере Ls 1 019 400.

14 мая 2002 года - утвержден состав правления учреждаемого предприятия (А.Адамович, Ю.Большаков, В.Харитонов, П.Трубиньш, И.Зиемелис) и уполномоченный (А.Сташуланс).

11 июня 2002 года - на основании Коммерческого закона внесены изменения в некоторые пункты принятого на заседании думы 9 апреля устава. Название общества: ООО *PREIĻU SAIMNIEKS*.

13 июня 2002 года - представлен пакет документов для занесения ООО *PREIĻU SAIMNIEKS* в коммерческий регистр. На основании законодательства Регистра предприятий в течение 2 недель обязан рассмотреть пред-

ставленные документы и зарегистрировать предприятие. С этого момента предприятие начнет действовать как самостоятельная юридическая организация.

За неполные 4 месяца проведена инвентаризация активов и обязательств ПС *Saimnieks, Atvars* и отдела теплоснабжения города Прейли, подготовлены устав и пакет связанных с реорганизацией документов, составлен список передаваемого обществу капитала недвижимого имущества, заключительный баланс преобразуемых предприятий и начальный баланс общества капитала. Хочу подчеркнуть, что с этим объемом работ справились наши работники без привлечения профессиональных консультантов. Другие самоуправления за оказание услуг подобного объема и сложности платили специалистам около 6000 Ls.

Параллельно работе над подготовкой пакета документов реорганизуемого предприятия состав правления работает и над созданием рациональной структуры предприятия (общая бухгалтерия, автотранспорт, аварийная служба и т.д.). Из состава правления еще предстоит избрать председателя, утвердить руководителей структурных подразделений.

Наше издание и в дальнейшем будет регулярно предоставлять вам информацию о работе образованного предприятия, ибо коммунальные вопросы представляют собой важную часть решения социальных проблем.

Владимир Иванов, заместитель председателя Прейльской окружной думы

Работы по благоустройству города

Уже сообщалось, что 23 апреля заседание окружной думы постановило восстановить покрытие посадочной площадки Прейльского автовокзала, а также тротуара по улице Бривибас на участке от дома N№ 46 до окружной дороги. Определенные договорами работы выполнены, в ближайшие дни будут подписаны акты приема-сдачи. На площади автовокзала дополнительно будут выполнены работы по заделке выбоин, установлены информационные столбики на остановках.



Асфальтовое покрытие восстановлено на участках улиц Паулана, Кооператива, Бривибас, по всей улице 1 мая, оборудована стоянка у здания Прейльского районного управления полиции, продолжается ремонт выбоин на многих улицах города. В настоящее время ведется укрепление отводных канав на улице Сколас бетонными плитами.

По представленным техническим отделом Прейльской окружной думы сведениям подготовила **Илга Эглите**.

Месячник чистоты в Прейльском округе

Солнечный свет зовет людей на свежий воздух и позволяет смотреть на жизнь с надеждой, а надежда наша движущая сила. А человек с надеждой чист в своих помыслах и делах, открыт в отношениях с другими.

Апрель и май можно с полным правом считать месяцами чистоты и сада. Мы непременно заметили, что город стал краше, волостные центры привлекательнее, радуют глаз фасады многих индивидуальных пред-

приятий и насаждения. Чище и ухоженнее стали кладбища.

Все это не происходит само по себе. Большая заслуга принадлежит вам — жителям Прейльского округа. Спасибо надо сказать и предприятию самоуправления *Saimnieks*. Усилиями его работников обустроено несколько скверов и вскоре зазеленеют насаждения вдоль улиц.

Еще в школе нас учили, что *поле должно быть плодородным, а двор нарядным*. Порядок не требует особых средств, достаточно доброй воли и работающих рук; а вот в благоустройстве без средств не обойтись.

О доме в городе мечтают многие семьи, но его обустройство и модернизация требуют больших трудов. Чем наряднее индивидуальные дома, тем лучше выглядит и сам город. К сожалению, рядом с ухоженными домами мы еще встречаем полуразрушенные хибары, непочиненные заборы, грязь.

Ухоженность и привлекательность округа очень зависят

от людей — энтузиастов. От имени Прейльской окружной думы говорю спасибо активистам месячника чистоты:

- Анне Пастаре (Прейльский волостной центр Прейльского округа),
- Анне Эглите (Айзкалнский волостной центр Прейльского округа),
- Марии Зимеле (Айзкалнский волостной центр Прейльского округа),
- Янине Паунине (улица Яуна, Прейли),
- Арсению Максимова (улица Аглонас, Прейли),
- Александру Поплавскому (улица Цесу, Прейли),
- Владельцу гостевого дома *Pie Pliča* Игорю Пличсу,
- ООО *Arkus-D* и его руководителю Айвару Вилцансу,
- ООО *Gardums* и его руководителю Вайрису Криевансу.

Желаю плодородного года на летних нивах, в садах и сердцах!

Владимир Иванов, заместитель председателя Прейльской окружной думы

Ремонтные работы в Айзкалнской основной школе летом 2002 года

Как только завершатся экзамены и отшумит очередной выпуск, в школе начнется ремонт - реновация электропроводки и отделка потолка на первом этаже здания N№ 1. Срок исполнения работ — 10 июля.

Общая договорная цена строительных работ составляет 3 553,34 Ls. Ремонтные работы выполняет ООО *Preimū celtnieks* (директор П.Малина). Эта фирма уже работала в Айзкалнской основной школе над ремонтом зала и оборудованием санитарного узла, поэтому мы полагаем, что работы будут выполнены качественно.

На замену электропроводки на обоих этажах школы средств не хватает, поэтому предпочтение было отдано тем помещениям, где выше нагрузка и больше находятся школьники.

На подготовку школы к новому учебному году запланировано 350 Ls. Остальные работы мы выполним своими силами с помощью работников школы Я.Цакулса, Б.Цакуле, Ю.Кажемака, А.Кажемаки, В.Кампане и др. Намечено отремонтировать школьную кухню.

Спасибо за понимание и содействие специалистам и работникам Прейльской окружной думы, прислушивающимся к нам и помогающим решать наши проблемы. Хочется жить и работать в упорядоченной среде, тем более потому, что этой осенью школа отпразднует 135-летний юбилей.

Мудрите Вяя Лозда, директор Айзкалнской основной школы

В этом номере хотим поблагодарить **ЯНИНУ ЭЙДУКУ**, которая в мае первой и единственной зачислила 10 Ls на счет для пожертвований на восстановление Дома культуры LUB 50001307589 **Сердечное спасибо за это!**

Дошкольники сегодня и завтра

Дети как цветы Света Божьего, на время доверенные нашей любви и заботе, но развивающиеся и растущие по своим собственным непоколебимым законам.

(З.Мауриня)

Родителей подготовка к школе обычно начинается беспокоит, когда ребенок уже отметил свой шестой день рождения, а вот специалистов по дошкольному образованию она волнует с того момента, когда появившийся на свет младенец начинает осваивать ближнее, а затем и дальнейшее окружение.

Первые шесть лет жизни ребенок учится уживаться с миром, узнает, где его место, принимает решения в отношении себя и остальных, вырабатывая таким образом жизненную позицию. Позднее она определяет отношение ребенка к

миру в целом. Фактически родители, учителя и другие взрослые, часто общающиеся с ребенком, своим отношением к людям и миру, своим примером формируют сценарий жизни ребенка. Разумеется, ни один малыш не осознает этого сценария, и чаще всего не осознаем его и мы, взрослые.

В учреждении 11 групп:

- общие группы для детей от 1,5 до 6 лет (12 уроков в день, плата Ls 15);

- игровые группы для пятилетних и шестилетних детей (3,5 урока в день, бесплатно).

С первого сентября этого года Прейльское учреждение дошкольного образования *Pasaciņa* начинает обязательную подготовку пятилетних и шестилетних детей к школе. Наше учреждение предлагает четыре учебные программы:

- общая программа дошкольного образования (латышская);



- общая программа дошкольного образования (для национальных меньшинств);

- программа дошкольного образования для пятилетних и шестилетних детей, не посещавших учреждение дошкольного образования (латышская);

- общая программа дошкольного образования (для национальных меньшинств).

Целью этих программ служит подготовка детей к успешному освоению основного образования, развитие желания познавать мир и осваивать творческий опыт взрослых через развитие в ребенке сознания своего Я, основанного на постижении своих действий, чувств, желаний и интересов и понимании своих способностей в активной деятельности с учетом общечеловеческих ценностей.

Родителей пятилетних и ше-

стилетних детей Прейльского округа приглашаем выбрать желаемую для вашего ребенка программу и подать заявление до 10 августа.

Многих родителей тревожит обучение пятилетних и шестилетних детей, поскольку оно неверно толкуется. Процесс дошкольного обучения основан на игре. Наши учителя поддерживают мысль, что игра это работа ребенка. Маленькие дети играют, учась, и учатся, играя: две эти стороны неразделимы. Детские игры способствуют естественному развитию умений и навыков.

Будем рады видеть ваших малышей в числе наших воспитанников.

Даце Вербицка, заведующая Прейльским учреждением дошкольного образования *Pasaciņa*

С 1 по 31 июля Прейльское учреждение дошкольного образования *Pasaciņa* будет закрыто.



Отзвучал Международный фестиваль народного творчества Прейли-2002

Праздник стал именно тем случаем, когда радость от звонкой песни и легкого танцевального шага объединял всех в гордости за нашу Латгалию, округ и Прейли. Каждый мог насладиться неповторимой возможностью снова быть вместе, ощутить неопишемую атмосферу праздника.

Ярким и многообещающим получился пояс народного творчества Латгальского края, куда органично и гармонично вписались как узоры коллективов художественного творчества Даугавпилсского, Резекнен-

ского, Лудзенского районов, так и нити наших гостей из Литвы и Белоруссии.

Надо сказать большое спасибо коллективам, их руководителям, всем, кто позаботился о том, чтобы фестиваль удался.

Больше всего участников было именно из нашего района, среди них и коллективы Прейльского округа, поэтому хочу поблагодарить: танцевальный коллектив первых классов Прейльской 1-й основной школы (рук. Гайда Иванова), танцевальные коллективы 4-х, 6-х и 8-х классов Прейльской 1-й основной школы

(рук. Илзе Брока), танцевальные коллективы Прейльского округа *Gaida* (рук. Гайда Иванова), *Dancari* (рук. Илзе Брока), *Talderi* (рук. Силвия Кургиня), главного руководителя объединенных детских танцевальных коллективов Прейльского района Гайду Иванову и главного руководителя объединенных молодежных и среднего поколения танцевальных коллективов Прейльского района Силвию Кургиню, ансамбль Славянского общества Прейльского округа *Рябинушка* (рук. Светлана Степанова), фольклорную группу Прейльского округа *Līči* (рук. Ромуальд Кайранс), фольклорные группы Прейльского округа *Preiļi* и *Mūdernīki* (рук. Янис Тейланс), мужской вокальный ансамбль Прейльского округа (рук. Альберт Вуцанс), учительский хор Прейльского района (дирижер Эдгар Знутиньш), руководителя Прейльского окружного центра культуры Ингуну Зимеле, его работников Силвию Кургиню, Гунтиса Скримблиса, Яниса Зиедса-Зиединьша, директора Прейльского музея истории и прикладного искусства Теклу Бекешу, сотрудниц музея Силвию Березовску, Валентину Брице, Наталию Пизеле, директора Прейльского детско-юношеского

центра Айю Цауне, детские танцевальные группы *Elīze* и *Elīzīte* (рук. Илзе Брока), вокальный ансамбль *Lēsotes* (рук. Дайна Эрте), детский вокальный ансамбль *Smaidiņi* (рук. Илзе Рожинска).

Спасибо надо сказать роду Чернявских за большой вклад в сохранение традиций народного творчества в Прейльском округе.

Пусть и в дальнейшем всех

Вкратце

28 мая на внеочередном заседании думы

- Постановлено вручить выпускникам общеобразовательных школ Прейльского округа памятные подарки, предусмотрев средства в размере 310 Ls по статье бюджета думы *Расходы для непредвиденных случаев*.

- Постановлено долг Прейльской окружной думы предприятию самоуправления города Прейли (ПСГП) *Saimnieks* за выполненные в 1996 году работы в размере 10 900 Ls и долг ООО *Taka*, возникший в 1994 году, в размере 1600 Ls покрыть из средств резервного фонда ПСГП *Saimnieks*.

Как известно, 26 февраля на заседании думы было принято постановление реорганизовать ПСГП *Saimnieks*, предприятие самоуправления *Atvars* и Прейльский городской отдел теплоснабжения с образованием ООО *Saimnieks* со 100% капитала самоуправления. С принятием данного постановления с юридической точки зрения сделано все для подготовки баланса образуемого предприятия и представления документации для регистрации ООО в Регистре предприятий ЛР.

- Выделено 100 Ls на покрытие транспортных расходов танцевальному коллективу Прейльской 1-й основной школы для участия в Международном фестивале танца *Золотая улт-ка*, который пройдет 3-8 июля в Венгрии.

- Постановлено предоставить председателю окружной думы Я.Шнепстсу очередной отпуск с 5 июня до 3 июля 2002 года и поручить на это время выполнение обязанностей его заместителя заместителю председателя окружной думы В.Иванову.

нас сопровождают решительность, трудолюбие и верность народному творчеству!

Элвира Бровацка, организатор культурной работы Прейльского районного совета, Государственный инспектор по культуре Прейльского района

Прейли будет увековечен в произведениях искусства

С 1 по 15 июля в Прейли пройдет летний пленэр студентов Латгальского филиала Латвийской академии художеств и воспитанников и воспитанников отделения визуально-пластического искусства Резекненского среднего художественного училища, который соберет 30 участников. В произведениях искусства будут увековечены не только живописнейшие места города - парк, старый замок, но и центр, и улочки. Это мероприятие стало результатом длительного сотрудничества Прейльского музея истории и прикладного искусства и Резекненского художественного колледжа. Первый такого рода пленэр прошел еще в 1995 году. Мероприятие финансирует Прейльская окружная дума и поддерживает Прейльский районный совет.

Силвия Березовска, специалист-художник Прейльского музея истории и прикладного искусства

Чтобы начать новый учебный год в лучших условиях

3 июня этого года ООО *Būvteks* приступило к ремонту крыши основного здания Прейльской 2-й средней школы. Шифер построенной в 1958 году школы уже обветшал. В 2001 году мы укрепили потолок спортивного зала, что позволило теперь настелить кровельное покрытие *ranila*. Наряду с ремонтом кровли окружная дума поддержала также замену трубопровода отопительной системы на чердаке и установку балансировочных клапанов, что повысит эффективность и в отопительный сезон улучшит распределение воды во всем здании школы.

Первый этап - удаление старого шифера, ремонт деревянных конструкций и возведение новой обрешетки. Далее по особой технологии намечается настелить кровельное покрытие *ranila*, обновить вентиляцию спортивного зала, установить снегозащитный барьер и барьер безопасности, установить новые водосточные трубы.

Все работы будут выполнены в летний сезон, чтобы начать новый учебный год в лучших и более безопасных условиях. Надеемся на хорошую погоду и полагаемся на умение мастеров.

Олег Хлебников, директор 2-й Прейльской средней школы



ПРОВОДИ СВОБОДНОЕ ВРЕМЯ С ТОЛКОМ!

Детско-юношеский центр Прейльского района в 2002/2003 учебном году предлагает занятия в самых разнообразных кружках образования по интересам.

ДЕТЯМ ДОШКОЛЬНОГО ВОЗРАСТА:

- Клуб *Хозяюшка* ● Школа эстетики *Букварик*
- Латвийский язык ● Английский язык ● Студия *Маленькие капельки* ● Вокальный ансамбль *Улыбочки*

УЧЕНИКАМ 1-4 КЛАССОВ:

- Ткацкая группа *Челнок* ● Группа батики и росписи шелка *Мадара* (с 4 класса) ● Клуб *Хозяюшка* ● Бумажное рукоделие ● Изготовление мягких игрушек (со 2 кл.)
- Группа отделки кожи *Уж* (с 3 кл.) ● Флористика (с 3 кл.)
- Макраме ● Латвийский язык ● Английский язык
- Театральная группа *Хаос* ● Клуб спортивных танцев
- Группа ритмического танца *Элизите* (*) ● Вокальный ансамбль *Капельки* (*) ● Вокальный ансамбль *Улыбочки*

УЧЕНИКАМ 5-9 КЛАССОВ:

- Визуальное искусство (до 6 кл.) ● Макраме (до 6 кл.)
- Группа батики и росписи шелка *Мадара* ● Клуб *Хозяюшка*
- Ткацкая группа *Челнок* ● Дизайн одежды (с 6 класса)
- Театральная группа *Хаос* ● Группа отделки кожи *Уж*
- Изготовление мягких игрушек ● Латвийский язык (до 6 кл.)
- Английский язык ● Клуб *Тебе, девушка!* (с 7 кл.) ● Клуб спортивных танцев (до 6 кл.) ● Группа ритмического танца *Элизе* (*) ● Флористика ● Флористика и коллажи
- Объекты в интерьере (с 7 класса) ● Театральный спорт (с 6 кл.)
- Бумажное рукоделие (до 5 кл.)

* - группа укомплектована

ДЛЯ МОЛОДЕЖИ:

- Дизайн одежды ● Театральная группа *Хаос* ● Клуб *Хозяюшка* ● Клуб *Тебе, девушка!* ● Объекты в интерьере
- Флористика и коллажи ● Театральный спорт ● Группа батики и росписи шелка *Мадара*

Прием заявок в кружки до 10 сентября
Детско-юношеский центр Прейльского района,
бульв. Райня 26. Телефоны для справок: 23380, 22301.

**ПОЗНАЙ СВОИ СПОСОБНОСТИ,
НАУЧИСЬ ЧЕМУ-ТО НОВОМУ, ЕЩЕ НЕЗНАКОМОМУ!**

О П Р О С

В июле исполняется год со дня повторных выборов Прейльской окружной думы. Для нас очень важно знать, как Вы теперь оцениваете работы выбранных депутатов. Просим заполнить прилагаемую анкету, поставив каждому депутату оценку << + >> или << - >>, либо оставив квадратик пустым.

Пояснения: << + >> означает, что Вы довольны работой депутата, если квадратик оставлен пустым – работа депутата оценивается как удовлетворительная, << - >> означает, что работу депутата Вы считаете неудовлетворительной.

1. Янис АНСПОКС	<input type="checkbox"/>
2. Янис ЭГЛИТИС	<input type="checkbox"/>
3. Владимир ХАРИТОНОВ	<input type="checkbox"/>
4. Владимир ИВАНОВ	<input type="checkbox"/>
5. Илмар МЕЛУШКАНС	<input type="checkbox"/>
6. Дайна ПЛИЧА	<input type="checkbox"/>
7. Петерис РОЖИНСКИС	<input type="checkbox"/>
8. Язеп ШНЕПСТС	<input type="checkbox"/>
9. Петерис ТРУБИНЫШ	<input type="checkbox"/>
10. Зинаида ВИЛЦАНЕ	<input type="checkbox"/>
11. Андрей ЗАГОРСКИС	<input type="checkbox"/>

Заполненные анкеты просим присылать в Прейльскую окружную думу, площадь Тиргус 1, Прейли, LV-5301 или оставлять у секретаря думы или в волостных центрах с пометкой ОПРОС.

Конкурс Лучший торговец Латвии 2002 в Прейльском округе

Латвийская ассоциация торговцев в сотрудничестве с Союзом самоуправлений Латвии уже в восьмой раз проводит конкурс *Лучший торговец Латвии*. Несколько лет 1-й тур конкурса, организованный самоуправлением или местным центром поддержки предпринимателей, успешно проходил в городах Ливаны, Екабпилс и Вентспилс, в Екабпилском и Вентспилском районах.

В этом году принять участие в конкурсе приглашает и Прейльская окружная дума. 11 июня на заседании думы была утверждена распорядительная комиссия, разработавшая конкурсное положение.

Положение

Цели конкурса

1. Добиться повышения культуры обслуживания покупателей и посетителей.

2. Повысить профессионализм работников торговли и общественного питания.

3. Популяризовать лучшие предприятия торговли и общественного питания и их работников.

4. Популяризовать наиболее качественный товар лучших производственных предприятий страны.

Организаторы конкурса

Латвийская ассоциация торговцев и Прейльская окружная дума.

Участники конкурса

Любое предприятие торговли, общественного питания и услуг Прейльского округа.

Основные принципы проведения конкурса

Конкурс проводится как открытое, демократичное бесприбыльное мероприятие, смету и порядок проведения 2-го тура которого утверждает правление Латвийской ассоциации торговцев.

Классификация заявляемых на конкурс предприятий

1. Предприятия торговли.

1.1. Магазины продовольственных товаров:

1.1.1. малые магазины;

1.1.2. магазины.

1.2. Магазины промышленных товаров:

1.2.1. малые магазины;

1.2.2. магазины.

1.3. Магазины смешанных товаров:

1.3.1. малые магазины;

1.3.2. магазины.

1.4. Специализированные магазины:

1.4.1. магазины бытовой техники;

1.4.2. книжные магазины;

1.4.3. магазины строительных материалов;

1.4.4. садоводческие магазины.

1.5. Местные объекты.

1.6. Торговые центры.

1.7. Базы оптовой торговли.

1.8. Рынки.

1.9. Аптеки.

1.10. Топливозаправочные станции.

Пояснения

Малые магазины - предприятия торговли или услуг, имеющие не более двух торговых мест.

Магазины - торговые предприятия самообслуживания с площадью торгового зала до 400 м².

Местные объекты - небольшие объекты торговли, общественного питания или услуг, принадлежащие определенному предприятию (фабрике, складу, бюро), и действие которых не соответствует основной деятельности предприятия.

2. Предприятия общественного питания.

2.1. Рестораны.

2.2. Бары.

2.3. Трактиры.

2.4. Столовые, бистро.

2.5. Кафе, кафетерии.

Пояснения

Рестораны - предприятия общественного питания с обширным ассортиментом блюд и напитков, официантами, различными дополнительными услугами (живая музыка, представления и т.д.).

Бары - предприятия общественного питания, в основном торгующие продукцией бара (коктейлями, прочими напитками, различными закусками к коктейлям и напиткам), обслуживание у стойки бара, возможные развлекательные программы.

Трактиры - предприятия общественного питания, в основном действующие в соответствии с национальными особенностями (кухня, оформление, музыка и т.д.).

Столовые, бистро - предприятия быстрого питания, главная задача которых - быстро и качественно накормить посетителей.

Кафе, кафетерии - предприятия общественного питания, предлагающие кофе и другие горячие напитки в широком ассортименте с соответствующими блюдами.

3. Услуги.

3.1. Салоны красоты.

3.2. Гостевые дома.

3.3. Парикмахерские.

3.4. Центры спорта и отдыха.

3.5. Прочие предприятия услуг.

Взносы за участие

Для покрытия расходов на организацию бесприбыльного конкурса во 2-м туре.

1. В группе предприятий торговли:

1.1. малые магазины, АЗС, аптеки - Ls 35,-

1.2. магазины, рынки - Ls 50,-

2. В группе предприятий общественного питания в зави-

симости от площади торгового зала:

2.1. до 100 м² - Ls 25,-

2.2. свыше 100 м² - Ls 50,-

3. В группе предприятий услуг: Ls 35,-

Ход конкурса

Конкурс проводится в два тура.

1-й тур (до 1 сентября) - организует Прейльская окружная дума, выдвигая для 2-го тура не более одного представителя в каждой подгруппе. Проведение данного тура планирует распорядительная комиссия самостоятельно с привлечением предпринимателей и специалистов и созданием экспертной комиссии. До 15 сентября центральная конкурсная комиссия извещается о результатах 1-го тура.

На мероприятие награждения победителей 1-го тура Прейльская окружная дума выделяет Ls 50,-.

2-й тур - утвержденная Латвийской ассоциацией торговцев центральная конкурсная экспертная комиссия в составе 10 человек оценивает выдвинутые самоуправлениями предприятия в государственном масштабе до 31 декабря. Экспертная комиссия уполномочена определить:

1) победителей и присудить главный приз,

2) лауреатов,

3) участников.

Участники 2-го тура получают соответствующий диплом, возможность участвовать в заключительном мероприятии конкурса. Вручение главного приза конкурса организуется после заключительного мероприятия конкурса в самоуправлениях или у победителей конкурса.

Порядок подачи заявок

1. Заявки подают сами предприниматели, либо участники выдвигаются Прейльской окружной думой или жителями.

2. Для участия в конкурсе участникам необходимо доставить или прислать в Прейльскую окружную думу:

2.1. заполненную анкету участника (бланк можно получить у архитектора думы);

2.2. рекламные материалы для публикации в журнале *Tirgotājs* (рекл. площадь 4,5x7 см).

Афиша кинотеатра Ezerzeme

(14 июня – 10 июля)

14, 16 июня в 18.00 и 20.00, 17, 18, 19, 20 июня в 20.00

Человек-наук, приключенческий фильм.

28 июня, 1, 2, 3, 4 июля в 20.00, 30 июня в 17.30 и 20.00 *Звездные войны: эпизод II. Нападение клонов*, фантастика.

5, 7, 8, 9, 10 июля в 20.00 *Тяжелое влюбленный*, комедия.

Кинотеатр оставляет за собой право менять репертуар.

Справки по телефону 118 или на домашней странице:

<http://www.pvg.edu.lv>

План мероприятий Прейльского окружного центра культуры (14 июня - 14 июля)

14 июня у памятника политически репрессированным в центре города Прейли мероприятие Дня памяти жертв коммунистического террора - минута молчания,

Церковь Прейльской общины Римско-католической церкви - концерт воспитанников хоровой школы Аглонской базилики.

23 июня в 21.00 на эстраде Прейльского парка зеленый бал Ивановой ночи, ведет мероприятие актер И.Браковскис, играет группа *Kreiburgas zīķeri* (Екабпилс).

6 июля в 13.00 на эстраде Прейльского парка Праздник детства.

13 июля в 20.00 на старой эстраде Прейльского парка концерт и зеленый бал.

ВЕСТИ Прейльского округа

Газета зарегистрирована в Регистре предприятий ЛР 14 марта 2002 года с рег. №000702665. Основатель и издатель - Прейльская окружная дума. Площадь Тиргус 1, Прейли, LV-5301. Ответственная за издание Илга Эглите, тел. 5322766